



Република Србија  
**КОМИСИЈА ЗА ЗАШТИТУ  
КОНКУРЕНЦИЈЕ**

Број: 6/0-02-601/2016-5

Датум: 06. септембар 2016. године

Београд

Председник Комисије за заштиту конкуренције на основу члана 37. став 2. Закона о заштити конкуренције („Службени гласник РС“, бр. 51/09 и 95/13), члана 192. став 1. Закона о општем управном поступку („Службени лист СРЈ“, бр. 33/97, 31/01 и „Службени гласник РС“, бр. 30/10) и члана 2. став 1. тачка 6. Тарифника о висини накнада за послове из надлежности Комисије за заштиту конкуренције („Службени гласник РС“ бр. 49/2011), одлучујући по Пријави концентрације бр. 6/0-02-601/2016-1, коју је дана 19. августа 2016. године поднело друштво „Azelis“ S.A., које заступа пуномоћник адвокат Бојана Миљановић и остали адвокати из адвокатске канцеларије „Karapović & Nikolić“, из Београда, ул. Ресавска бр. 23, Република Србија, дана 06. септембра 2016. године, доноси следеће

**РЕШЕЊЕ**

**I ОДОБРАВА СЕ** у скраћеном поступку концентрација учесника на тржишту која настаје стицањем непосредне појединачне контроле од стране друштва „Azelis“ S.A., основаног у складу са законима Великог Војводства Луксембург, са регистрованим седиштем на адреси 19, rue Gabriel Lippmann, L-5365 Munsbach, Велико Војводство Луксембург, регистрованог у Привредном компанијском регистру Луксембурга, под регистарским и фискалним бројем В 129324, над друштвом „Ametech“ S.r.l., основаним и постојећим у складу са законима Италије, са регистрованим седиштем на адреси Via Don N. Fedeli 3, 20020 Arese (MI), Италија, регистрованим у Привредном компанијском регистру Милана, под регистарским и фискалним бројем 02948890963, тако што ће „Azelis“ S.A. стећи 100% власничког капитала у друштву „Ametech“ S.r.l.

**II УТВРЂУЈЕ СЕ** да је подносилац Пријаве уплатио 24.936,00 (двадесетчетирихиљадедеветстотинатридесетшест и 00/100) ЕУР на девизни рачун Комисије за заштиту конкуренције отворен код Народне Банке Србије и 7.884,63 (седамхиљадаосамстотинаосамдесетчетири и 63/100) динара на рачун Комисије за заштиту конкуренције, отворен код Управе за трезор Министарства финансија Републике Србије, с позивом на број 6/0-02-601/2016-1, што укупно представља прописани износ таксе за издавање решења о одобрењу концентрације у скраћеном поступку.

## **Образложење**

Привредно друштво „Azelis“ S.A., основано у складу са законима Великог Војводства Луксембург, са регистрованим седиштем на адреси 19, rue Gabriel Lippmann, L-5365 Munsbach, Велико Војводство Луксембург, регистровано у Привредном компанијском регистру Луксембурга, под регистарским и фискалним бројем В 129324 (у даљем у тексту: Azelis или подносилац Пријаве), дана 19. августа 2016. године поднело је Комисији за заштиту конкуренције (у даљем у тексту: Комисија) Пријаву концентрације бр. 6/0-02-601/2016-1 (у даљем тексту: Пријава), преко пуномоћника Бојане Миљановић, адвоката из „Karapović & Nikolić“ OAD, ул. Ресавска бр. 23, Београд, Република Србија. Подносилац је 24. августа 2016. године допунио Пријаву поднеском бр. 6/0-02-601/2016-2.

Увидом у достављену документацију, Комисија је утврдила да је поднета Пријава уређена у складу са чланом 3. Уредбе о садржини и начину подношења пријаве концентрације („Службени гласник РС“, број 5/16), чиме су испуњени услови за поступање Комисије у поступку испитивања пријављене концентрације. Саставни део Пријаве концентрације чини и доказ о извршеној уплати, којим се потврђује да је уплаћен прописани износ таксе за издавање акта Комисије, што је констатовано у ставу II изреке.

Подносилац Пријаве је у складу са чланом 45. Закона о заштити конкуренције (у даљем тексту: Закон), дана 26. августа 2016. године поднео Комисији Захтев за заштиту података бр. 6/0-02-601/2016-3, на основу којег је Председник Комисије 06. септембра 2016. године, донео Закључак о заштити података бр. 6/0-02-601/2016-4.

### **Учесници у концентрацији**

Друштво Azelis је део Azelis групе друштава. Azelis Група се налази под контролом фондова у приватном власништву које саветује „Арах Partners“ LLP, партнерство ограничене одговорности, регистровано у складу са законима Уједињеног Краљевства, са регистрованим седиштем на адреси 33 Jermyn Street, London, SW1Y 6DN, Уједињено Краљевство (у даљем тексту: AP). [...] <sup>1</sup>. Друштво Azelis је глобални дистрибутер тзв. специјалистичких хемикалија којима снабдева купце који послују у различитим индустријама, а у мањој мери је активно и у дистрибуцији основних хемикалија.

[...].

Италијанско друштво „Ametech“ S.r.l., са регистрованим седиштем на адреси Via Don N. Fedeli 3, 20020 Arese (MI), Италија, регистровано у Привредном компанијском регистру Милана, под регистарским и фискалним бројем 02948890963 (у даљем тексту: Ametech или Циљно друштво) је дистрибутер специјалистичких хемикалија пре свега на тржишту Француске, Шпаније и Италије. Као и подносилац Пријаве, Циљно друштво дистрибуира широк спектар специјалистичких производа којима снабдева купце у различитим индустријама. Циљно друштво нема регистровано присуство у

---

<sup>1</sup> Акт садржи заштићене податке. Заштићени подаци приказани су ознаком [...] или у распону који Комисија сматра одговарајућим начином заштите.

Републици Србији. У 2015. години друштво Ametech је остварило приход од продаје у Србији [...].

### **Опис концентрације и акт о концентрацији**

Као правни основ концентрације Комисији је достављен „Уговор о купопродаји квота“ који су закључили друштво Azelis у својству купца и пет физичких лица у својству продаваца квота у Циљном друштву, а која су заједно власници 100% акција, односно тзв. квота у друштву Ametech. Циљно друштво има [...] зависна друштва: [...]. Након реализације предметне концентрације, Циљно друштво ([...]) ће бити под појединачном контролом подносиоца Пријаве (који се налази под крајњом контролом AP-а), путем стицања 100% власничког капитала Ametech-а. Комисија је предметни Уговор прихватила као правни основ концентрације.

### **Испуњеност услова за подношење Пријаве**

Комисија констатује да пријављена трансакција представља концентрацију у смислу члана 17. став 1. тачка 2. Закона о заштити конкуренције („Службени гласник РС“, бр. 51/09 и 95/13 - у даљем тексту: Закон). На основу достављених података о висини прихода које су учесници у концентрацији остварили на светском тржишту и тржишту Републике Србије у 2015. години, Комисија је утврдила да је подносилац Пријаве имао обавезу да пријави концентрацију, јер је укупан приход учесника у концентрацији у 2015. години већи од износа који су прописани чланом 61. Закона, као услова за пријаву концентрације. Конкретно, AP је у 2015. години остварио светски приход од [...] ЕУР, а у Републици Србији од око [...] ЕУР. Циљно друштво је у истој години остварило приход у свету од око [...] ЕУР, а у Републици Србији око [...] ЕУР.

### **Релевантно тржиште**

#### *Релевантно тржиште производа/услуга*

Релевантно тржиште одређено је у складу са чл. 6. Закона и Уредбом о критеријумима за одређивање релевантног тржишта („Службени гласник РС“, број 89/2009).

Релевантно тржиште производа представља скуп роба/услуга које потрошачи сматрају заменљивим у погледу њиховог својства, уобичајене намене и цене.

Подносилац Пријаве сматра да за потребе предметне трансакције није неопходно коначно дефинисати релевантно тржиште производа/услуга имајући у виду да, без обзира на усвојену дефиницију, предметна концентрација неће имати утицаја на конкуренцију у Републици Србији, с обзиром на маргинално присуство Циљног друштва у Републици Србији. У циљу достављања потпуних информација, подносилац Пријаве је за потребе дефинисања релевантног тржишта производа/услуга, полазећи од садржаја Уредбе о критеријумима за одређивање релевантног тржишта („Службени гласник РС“ бр. 89/2009), предложио да се као релевантно тржиште производа/услуга дефинише тржиште дистрибуције специјалистичких хемикалија, која представља примарну активност учесника концентрације. Предметена пословна активност подразумева дистрибуцију широког спектра брендираних производа, који се дистрибуирају у малим количинама таргетираним купцима. Ову врсту дистрибуције карактерише висок степен специфичних знања дистрибутера. Дистрибутери

специјалистичких хемикалија се специјализују за одређене производе који су намењени разним корисничким групама купаца. Посебно знање о потребама купаца је потребно како би дистрибутер могао да продаје производе. Подносилац Пријаве у Републици Србији дистрибуира производе преко свог зависног друштва регистрованог у Србији, док Циљно друштво дистрибуира производе у Србији преко свог заступника (агента) у продаји - Azelis-a ([...]). Комисија је полазећи од пословних активности Циљног друштва, прихватила предложену дефиницију релевантног тржишта производа/услуга од стране подносиоца Пријаве, и у конкретном случају исто дефинисала као тржиште дистрибуције специјалистичких хемикалија.

### *Релевантно географско тржиште*

Релевантно географско тржиште представља територију на којој учесници на тржишту учествују у понуди или потражњи и на којој постоје исти или слични услови конкуренције, а који се битно разликују од услова конкуренције на суседним територијама.

Подносилац Пријаве је предложио да се релевантно географско тржиште дефинише на националном нивоу, односно као територија Републике Србије. Ради достављања комплетних информација подносилац Пријаве је навео да је Европска комисија у већини својих одлука сматрала да су тржишта за дистрибуцију основних и специјалистичких хемикалија у најмањој мери национална или чак шира. Подносилац Пријаве такође је навео да за потребе предметне концентрације дефиниција релевантног географског тржишта може остати отворена, с обзиром да реализација предметне трансакције не доводи до проблема у области конкуренције у Републици Србији, због маргиналне присутности Циљног друштва на националном тржишту. Комисија је прихватила предложену дефиницију релевантног географског тржишта од стране подносиоца Пријаве, и исто дефинисала као тржиште Републике Србије, у складу са законским надлежностима Комисије, која ефекте пословних трансакција са становишта утицаја на конкуренцију процењује за оквир националне територије.

### **Оцена ефеката концентрације**

Учесници концентрације су присутни на тржишту дистрибуције специјалистичких хемикалија у Републици Србији. Azelis продаје производе под робним маркама добављача, односно не продаје их под приватном робном марком. Azelis је дистрибуирао следеће производе у Србији у 2015. години: [...] у укупној количини од око [...] t и вредности од око [...] ЕУР. Ametech је највећи део продаје у Србији остварио продајом производа под робним маркама његових добављача од којих су највећи: Solvay, Sabo, Novachem, Silic Com и Troy. Циљно друштво такође продаје производе под приватним робним маркама у Србији (укупно [...] t вредности [...] ЕУР). Ametech-ове приватне робне марке продате у Србији су: [...]. Специјалистичке хемикалије које дистрибуира Циљно друштво у Србији јесу адитиви који се користе за производњу пољопривредних хемикалија које се користе у пољопривреди као што су хемикалије за заштиту усева/биља, разне врсте ђубрива и хемикалије за третирање семена и сточне хране.

Подносилац Пријаве је определио учешће учесника концентрације и њихових највећих конкурената на релевантном тржишту, у односу на процењени обим националног тржишта за дистрибуцију специјалистичких хемикалија у 2015. години ([...] t): Azelis

око 15-10%, Ametech око 10-5% (испод 10-5% за сваки од производа, било брендираних, било приватних робних марки који се дистрибуирају у Србији), [...] око 15-10%, [...] око 15-10%, [...] око 10-5%, [...] око 10-5% и остали заједно око 70-80%. Након спроведене концентрације удео подносиоца Пријаве на дефинисаном релевантном тржишту износио би око 15-10%. Уколико би се тржиште додатно сегментирало (према индустрији у којој се користе специјалистичке хемикалије), производи које дистрибуира подносилац Пријаве у Србији и производи које дистрибуира Циљно друштво у Србији се не преклапају, с обзиром да се ради о комплементарним производима, а не о супститутима. Комисија констатује да су учесници концентрације вертикално повезани на дефинисаном релевантном тржишту, будући да је подносилац Пријаве непосредно присутан, док је Циљно друштво активно само путем продаје специјалистичких хемикалија посредством подносиоца Пријаве као свог заступника (агента) у продаји.

У поступку одлучивања Комисија је ценила чињеницу да је у конкретном случају реч о екстериторијалној концентрацији, при чему је Циљно друштво у [...] обиму ([...] t) и вредности (око [...] ЕУР) присутно на тржишту Републике Србије, и да не постоје значајна хоризонтална преклапања и вертикалне везе између учесника у концентрацији на дефинисаном релевантном тржишту. Сходно наведеном закључено је да спровођење предметне концентрације неће ограничити, нарушити или спречити конкуренцију на тржишту Републике Србије или његовом делу, пре свега стварањем или јачањем доминантног положаја, односно да је предметна концентрација дозвољена у смислу члана 19. Закона, како је одлучено у ставу I изреке овог решења.

Одлука у ставу II донета је применом члана 65. став 5. Закона, као и члана 2. став 1. тачка 6. Тарифника о висини накнада за послове из надлежности Комисије, а на основу оствареног прихода учесника у концентрацији и са њима повезаних учесника на тржишту у обрачунској години која претходи години у којој је концентрација пријављена.

### **Поука о правном леку:**

Ово решење је коначно у управном поступку.

Против овог решења може се поднети тужба Управном суду у року од 30 дана од дана пријема решења.

**ПРЕДСЕДНИК КОМИСИЈЕ**

Др Милоје Обрадовић